

「品質表示」改正

1.

35 . 通産省 が

,

,

.

,

知識 要求(needs)

が

37 新素材・新機能 が

PL法()

.

3

, 10 1 新 98 春夏物

.

新

,

が 「責任」 が

.

,

が 消費者が

.

改正 所在

自己管理

ISO 14000

品質保證書가

가

「
」

(market)

企業

意識改革

가

自覺

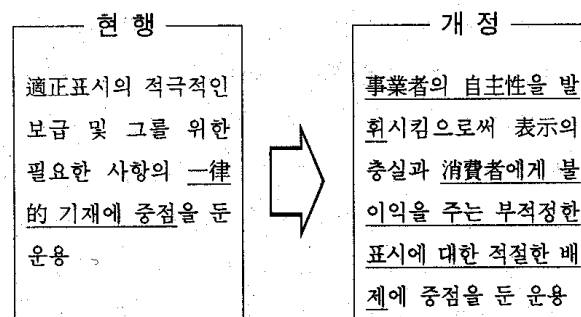
KOTITI

Q&A

2. 가

2.1 法

思考



2.2

1) 規制

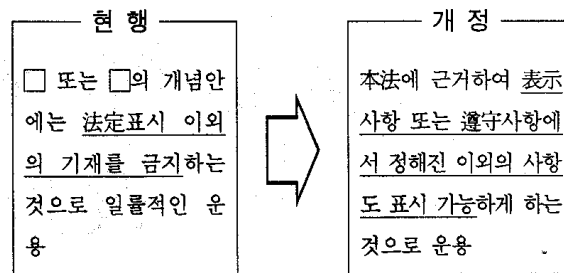
2) 充實

가

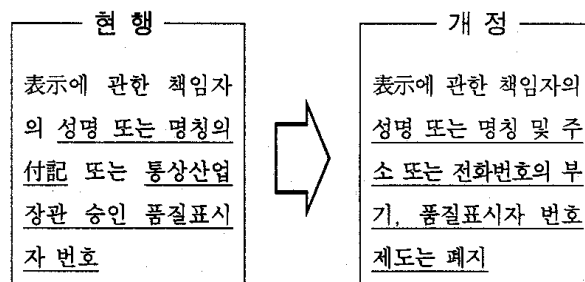
3) (, 가) 彈力化

가

□ □



明確化



(1)

● 名

((), () 가)

가

•

•

•

가

(2)

•

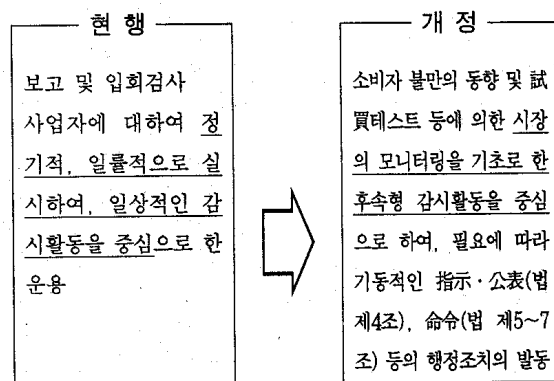
窓口

가

•

가

4)法



5)表示

命令

(5)

組成

3.

對象品目 가

, 表示 標準

()

3.1

〈表 1〉 대상품목과 표시사항

(밑줄친 부분은 변경된 내용임)

품목	표시사항	섬유의 조성	가정세탁등 취급방법	발수성	비고: 조성섬유의 부분
(1) 실(주①)		○			조성섬유 : *
(2) 직물 니트생지 레이스생지 (주②)	커튼용	○			*
	1벌에 해당하는 옷감 등(주③)	○			*
	기타	○			양탄자용 생지 : 파일을 조성하는 섬유
(3) 의 류 품 등 (주④)	1. 상의	○	○		겉감+안감
	2. 바지	○	○		겉감
	3. 스커트	○	○		겉감+안감
	4. 드레스 및 홈드레스	○	○		겉감+안감
	5. 폴오버, 카디건, 기타 스웨터	○	○		겉감
	6. 와이셔츠, 오픈셔츠, 폴로셔츠, 기타 셔츠	○	○		겉감
	7. 블라우스	○	○		겉감
	8. 앞치마, 소매달린 앞치마, 사무복, 작업복	○	○		겉감
	9. 오버코트, 톱코트, 스프링코트, 레인 코트, 기타 코트	○		△ (주⑥)	겉감+안감
	특정직물(주⑤)만을 겉감으로 사용한 일본옷 기타	○	○	△ (주⑥)	
	10. 아동용 오버올 및 롬퍼스	○	○		겉감
	11. 속옷	섬유가 1종류인 것	○	○	*
		날염가공품 기타	○		*
		특정직물(주⑤)만을 겉감으로 사용한 일본옷 기타	○	○	*
	12. 잠옷	○	○		*
	13. 양말	○			*
	14. 다비(일본식 버전)	○			겉감+겉안감+발등안감
	15. 장갑	○			*
	16. 손수건	○			*
	17. 모포	○	○		*
	18. 베드 시트	○	○		*
	19. 타월 및 손수건	○			*
	20. 羽織 및 기모노	○			겉감+안감
	특정직물(주⑤)만을 겉감으로 사용한 일본옷 기타	○	○		
	21. 머플러, 스카프 및 숄	○			*
	22. 무릎덮개	○	○		*
	23. 커튼	○	○		*
	24. 양탄자(파일이 있는 것에 한정함)	○			파일부분
	25. 토퍼(타월제품으로 한정함)	○	○		*
	26. 이불	○			이불포+이불솜
	27. 모포커버, 이불커버, 베개 커버, 베드 스프레드	○	○		*
	28. 테이블 커버	○			*
	29. 넥타이	○			겉감
	30. 수영복	○			겉감
	31. 보자기	○			*
	32. 허리띠	○			겉감
	33. 허리띠끈 및 우직끈	○			*

:
 : 「1」 , _____ (
 加工) , _____ 1 _____ 1
 .
 : , _____
 _____ 가 (가
) .
 : 「」 , 絹 50%
 가 .
 : _____
 _____ 가 .

< >

(1) 削除

- ☐ 系
- ☐
- ☐
- ☐

(2) 變更

- ☐ →
- ☐ , → , ,

(3) 削除

- ☐
- ☐
- ☐

3.2

1) < 2 >

(1) (→) , 가,

『 組成 』 併記

指定用語

〈表 2〉 섬유조성의 표시

(밑줄 친 부분은 변경된 내용임)

면	모	양모	앙고라	캐시미어	모헤어	낙타	알파카	기타	면	면																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
									コットン	COTTON																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
									모	양모	ウール	WOOL																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
									모	앙고라	모	캐시미어																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
									모	모헤어	모	낙타	카멜																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
									모	알파카	모	기타																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
									평균중합도가 450 이상인 것 ※1	기타	銅암모니아섬유	아세테이트의 92% 이상이 酢酸化되어 있는 것 ※2	기타	프로믹스섬유	나일론	아라미드	비닐론섬유	폴리염화비닐리덴계 합성섬유	폴리염화비닐계 합성섬유	폴리에스테르 합성섬유																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
									레이온	RAYON	레이온	RAYON	큐프라	아세테이트	ACETATE	트리아세테이트	아세테이트	ACETATE	프로믹스	나일론	NYLON	나일론	NYLON	아라미드	비닐론	비닐리덴	폴리염화비닐	폴리에스테르	POLYESTER																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
									폴리아크릴로니트릴계 합성섬유	아크릴로니트릴의 중합비율이 85% 이상인 것 ※3	아크릴	폴리에틸렌계 합성섬유	폴리에틸렌	폴리프로필렌계 합성섬유	폴리프로필렌	폴리우레탄계 합성섬유	폴리우레탄	폴리크랄섬유	탄소섬유	탄소섬유	금속섬유	금속섬유	유리섬유	유리	다운	다운	페더	기타 우모	앞에 나온 섬유 이외의 섬유																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
									기타	아크릴系	탄소섬유	금속섬유	유리	다운	기타	페더	기타 우모	앞에 나온 섬유 이외의 섬유																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																	
면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	면	

(1) :

平均重合도가 400

→

가 450

(2): 酢化도가 59.5%

→ 水酸基 92% 酢酸化

(3): 50%

系

→ 85%

系

< >

() 擴大

○ 獸毛 가: , , , , , (camel)

○ 羽毛 가: , ,

○ 가: , ,

○ :

○ 英語 가 : COTTON, WOOL, SILK, RAYON, ACETATE, NYLON, POLYESTER

○ カタカナ 가; コットン, ウ-ル, シルク

外

JIS 一致化 :

< 例>

(1) 擴大

〔 羊毛 50%
캐시미어 50% 〕의 경우

양모	50%
캐시미어	50%
표시자名	〇〇〇〇
연락처	000-0000

(舊규정) (新규정)
 ×→○ 양모, 캐시미어는 지정용어
 에 추가되었다.

WOOL	50%
캐시미어	50%
표시자名	〇〇〇〇
연락처	000-0000

×→○ WOOL도 지정용어에 추가
 되었다.

ウール	50%
캐시미어	50%
표시자名	〇〇〇〇
연락처	000-0000

×→○ ウール도 지정용어에 추가
 되었다.

□

〈구규정〉

모	100%
표시자名	〇〇〇〇
모중 캐시미어 비율	50%

(2) 外

〔면 90%〕의 경우
 폴리에틸에스테르系 섬유 10%

면	90%
지정의 섬유(폴리에틸에스테르系 섬유)	10%
표시자名	〇〇〇〇
연락처	000-0000

(구규정)(신규정)
 ×→○ 지정의 섬유
 (섬유의 명칭)
 는 지정용어로
 지정되었다.

면	90%
지정의 섬유(렉세)	10%
표시자名	〇〇〇〇
연락처	000-0000

×→○ 지정의 섬유
 (상표)는 지정
 용어로 지정되
 었다.

「렉세」는 폴리에스테르계 섬유의 일종으로, 帝人(株)의
 상표임.

면 50%
 { 마닐라마 45% }의 경우
 황마 5%

면	50%	(규정)(신규정)
지정의 섬유(마닐라마)	45%	×→○ 지정의 섬유
지정의 섬유(황마)	5%	(섬유의 명칭)
표시자名	○○○○	는 지정용어로
연락처	000-0000	지정되었다.

레이온	50%	×→× 지정의 섬유의
지정의 섬유		()안에 넣을
(마닐라마, 황마)	45%	수 있는 섬유
표시자名	○○○○	의 명칭은 1종
연락처	000-0000	류뿐임.

(2)混用率 特例

%

併記

列記()

.()

○

○

○

○

○ 地

○ 手工

○

○

○

가

가

가

- (throistle)紡績式 屑 , (noil) 反毛 紡毛紡

式 ←

- 起毛

-
- A horizontal number line with a starting point labeled '0' on the left. There are 10 major tick marks along the line, with the last one on the right labeled '100'. Below the line, the number '10' is written under the second tick mark from the left.

- O

- 가 4 , 5%

- $$, \quad \cdot \left(\begin{array}{c} \end{array} \right)$$

- 毛羽 (

_____) ←

- 裏毛 ()

- 가 , ,

$$\left(\begin{array}{c} \text{ } \end{array} \right)$$

- $$O \quad , \quad (\quad)$$

- (

)

- $$\bigcirc \quad , \quad ($$

)

(3) 가

(구규정)		(신규정)	
100% 표 시의 경우	모 -3%	100% 표 시의. 경우	모 -3%
	방모제품 -5%		방모제품 -5%
	모포		모포
	기타 -1%		기타 -1%
5의 정수배 %표시경우	±5%	5의 정수배 %표시경우	±5%
기타	기타 ±4%	기타	모間 ±5% 우모間 ±5% 기타 ±4%

(4) 가

○變更()

(구규정)	(신규정)
화학섬유 0.0%	인조섬유 셀룰로오스섬 섬유 11.0% 기타 0.0%

○追加

○ 7.0% ○ 0.0% ○ 0.0% ○ 13.0%

2)

(1) 彈力化

현행	개정
섬유의 종류가 1종류인 경우, 부위별로 분리표 시는 不可	섬유의 종류에 관계없 이 부위별로 분리표시 가 가능

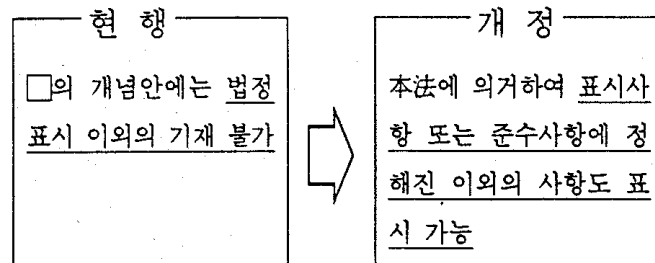
〈표시 예〉

겉감 폴리에스테르 100%
안감 폴리에스테르 100%
표시자명 ○○○○
연락처 000-0000

(舊규정) (新규정)
× → ○

(2) , 中綿

付記 彈力化



< 例 >

겉감	모	100%
안감	폴리에스테르	
~~~~~		
[그림표시]		
표시자명	OOOO	
연락처	000-0000	

(舊규정) (新규정)

×→ ○표시사항이 적절히 표시되어 있으면, 그 이외는 임의 표시로 간주한다. (밑줄 친 부분은 임의표시, 이하 동일)

中綿

겉감	폴리에스테르	100%
안감	폴리에스테르	100%
~~~~~		
안감	큐브라	100%
[그림표시]		
표시자명	OOOO	
연락처	000-0000	

(舊규정) (新규정)

×→ ○표시사항이 적절히 표시되어 있으면, 그 이외는 임의 표시로 간주한다.

付記

100%

겉모 100%
(비큐나 100%)
~~~~~  
표시자名 ○○○○  
연락처 000-0000

(舊규정) (新규정)  
×→ ○표시사항이 적절히 표시되어  
있으면, 그 이외는 임의 표시  
로 간주한다.(표시에 부기하  
기 때문에 가능)

모 100%  
(비큐나)  
~~~~~  
표시자名 ○○○○
연락처 000-0000

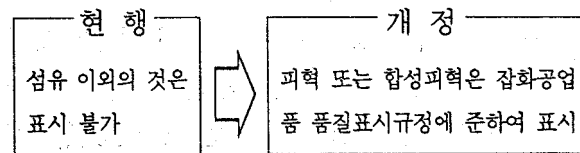
(舊규정) (新규정)
×→ ○표시사항이 적절히 표시되어
있으면, 그 이외는 임의 표시
로 간주한다. 비큐나는 지정
용어가 아니기 때문에 혼용물
의 병기는 하지 않아도 문제
가 없다.(표시에 부기하기 때
문에 가능)

모(비큐나) 100%
표시자名 ○○○○
연락처 000-0000

(舊규정) (新규정)
×→ ×지정용어에 부기할 수 있는
것은 상표뿐임.(표시 가 아니
고 지정용어에 부기되어 있기
때문에 不可)

(3)

準用

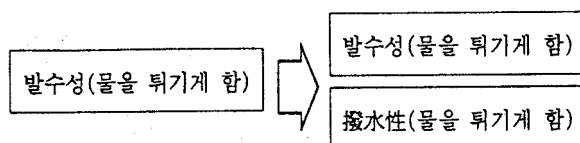


< 例 >

면 100%
소매部 소가죽 사용
표시자名 ○○○○
연락처 000-0000

(구규정) (신규정)
×→ ○잡화공업품 품질표시규정을
준용한 표시가 필요.(합성피
혁도 동일)

3)



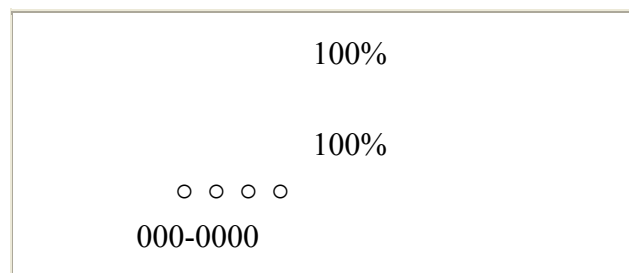
4.

Q&A

(1) Q : 羽毛 가
가?

A : 가
.

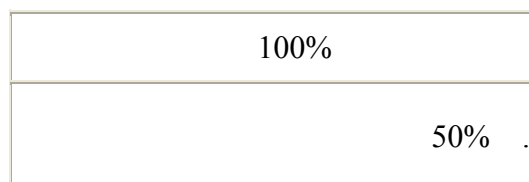
(2) Q :



中綿 (%) 가?

A :

(3) Q : 新

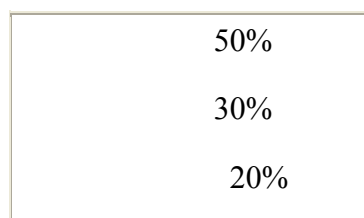


가 가?

A :

.

(4) Q :



가?

A : ,

50%

50%

50%

50%

(5) Q : , , ,
表示 □ 가?

A : 가 가 .

(6) Q : 「 」

,
가?

A : 가 가 , JIS L 0204 () 工
業技術 , .

(7) Q : 100% 가?

A : 「 」

(8) Q : 票(tag label) 「 名」, 「
」 가?

A : 가 .

(9) Q : 「100% WOOL」 가?

A : .

(10) Q : 가 대 , 小
가?

A : , .

(11) Q : 「 」 가?

A : 「 」 社 許可

.

(12) Q : ISO 一致化

, 名
系 가?

A : 450 500 .

難燃 가 系 .

(13) Q : 名 , 가?

A : . 가

.

(14) Q : 新 票 (D-TK000)가
가?

A : , 가
가 .

(15) Q : 名 가?

A : , ,
가 , 「 」 「가
」 가

. 「 」, 「Quality」 가

. 表示法 JIS JIS

表示票

<Tag 例>

(名 가 , 名 가)

(不適正)

법정표시 면 100%	면 100% 가정용품 품질표시법에 의함.
----------------	---------------------------

가
(適正)

품질표시 면 100%	Quality 면 100%
----------------	-------------------

• , Quality 法
名 가

74
74
100%
○ ○ ○

• JIS ,

(16) Q : 名 字 가?

A : 가

(17) Q :

100%

가?

A : , (D-TK 0.....0)

(18) Q : 가?

A : 가

가 「 組成 」
20 円 ,

(19) Q : (down fiber) down 가 , feather 가
가?

A : feather(羽毛) . 가
가

(20) Q : ,

가?

A : 生産 98 9 30 , 販賣 2000 9 30 .